

Zeitschrift: Magazine aide et soins à domicile : revue spécialisée de l'Association suisse des services d'aide et de soins à domicile

Herausgeber: Spitex Verband Schweiz

Band: - (2019)

Heft: 6

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Sudoku

	6	3				5		a
1	8		2	3		6	7	9
		5		8	6	2	3	
			6	5		9	2	8
3		8						
		6				b		7
6	1		c					
8	3	9	5			4	1	
4					d			3

Envoyez-nous la solution
par e-mail:

Magazine ASD, Concours
Effingerstrasse 33, 3008 Berne
concours@magazineasd.ch

Délai pour les envois:
12 février 2020

Peuvent participer tous les lecteurs du Magazine ASD, à l'exception des employés de l'Aide et soins à domicile Suisse et leurs familles. Les gagnants qui auront été tirés au sort seront informés. Aucune correspondance ne sera échangée à ce sujet. La voie judiciaire est exclue.

Impressum

Editeur

Aide et soins à domicile Suisse
Effingerstrasse 33, 3008 Berne
Tél. +41 31 381 22 81
admin@spitex.ch, www.spitex.ch

Rédaction

Magazine Aide et Soins à Domicile, Effingerstrasse
33, 3008 Berne; Tél. +41 31 370 17 59,
redaction@magazineasd.ch; www.magazineasd.ch
ISSN 2296-6994

Parution

6 x par an en print et en version numérique

Délai pour les annonces

21 janvier 2020 (édition 1/2020)

Tirage total 6500 exemplaires

1900 exemplaires en français
4200 exemplaires en allemand
400 exemplaires en italien (supplément)

Abonnements

Service abonnements Magazine ASD
Industriestrasse 37, 3178 Bösingen
Tél. 031 740 97 87, abo@spitexmagazin.ch

Rédaction

Kathrin Morf, responsable de la rédaction (KM),
Flora Guéry (FG), Madeline Monney (MM), Anne-
marie Fischer (FI), Christa Lanzicher (CL), Stefano
Motta (SM), Nicole Herrmann (NH)

Ont collaboré à ce numéro

Leo Wyden (photos), Karin Widmer (illustrations),
Beatrix Bächtold

Corrections

Ilse-Helen Rimoldi

Traductions

Maya Jurt, Flora Guéry

Annonces

Stutz Medien AG
Christine Thaddey, Directrice de la maison d'édition
Einsiedlerstrasse 29, 8820 Wädenswil
Tél. +41 44 783 99 11, Mobile +41 79 653 54 83
christine.thaddey@stutz-medien.ch
www.stutz-medien.ch

Conception visuelle / Mise en page

Pomcanys Marketing AG, Zurich
www.pomcanys.ch

Impression

Stutz Medien AG, Wädenswil
www.stutz-medien.ch

imprimé en

suisse

Les partenaires premium d'Aide et soins à
domicile Suisse

Cosanum, le logisticien au service de la santé pour
l'aide et les soins à domicile

Neuroth, le partenaire de l'Aide et soins à domicile
pour les protections et appareils auditifs

L'utilisation et la reproduction des articles
sont soumis à une autorisation de la rédaction.

Bons d'achat d'ideecadeau.ch: Le cadeau
parfait pour tout le monde!

Vous ne savez pas quoi offrir? Laissez le
destinataire choisir ce qu'il veut dans
notre incroyable assortiment de cadeaux
originaux pour petits et grands.

www.ideecadeau.ch

ideecadeau.ch

Jouez et envoyez-nous la solution!
**2 x bon d'achat d'une valeur
de Fr. 100.-
chacun**



A lire

Les droits fondamentaux des aînés sous la loupe



Red. Pour les individus, quel que soit leur âge, les droits fondamentaux relèvent d'une importance capitale. C'est ce que démontre et explique le Centre suisse de compétence pour les droits humains (CSDH) dans son guide pratique «Droits fondamentaux des personnes âgées», publié fin mai 2019. Téléchargeable gratuitement, cet ouvrage est destiné aux professionnels travaillant avec des personnes âgées et aux politiciens, mais aussi aux aînés et à leurs proches. Expliquant les notions indispensables à la compréhension du cadre légal, il illustre les atteintes possibles aux droits humains tels que la protection de la dignité humaine et de la vie privée ainsi que les mécanismes qui permettent, sinon de les prévenir, d'en limiter l'impact.

Sandra Egli, Andrea Egbuna-Joss, Sabrina Ghielmini, Eva Maria Belser, Christine Kaufmann: «Droits fondamentaux des personnes âgées: un guide pratique». Ed. Interact 2019. 121 pages; ISBN 978-3-906036-33-5. Ce guide est disponible sous forme de brochure au prix de 36 francs. Il peut être téléchargé gratuitement sur www.interact-verlag.ch ou www.csdh.ch.